

## هل تفكر في الترشح للانتخابات البلدية لمدينة Mississauga لعام ٢٠٢٦؟

يبدأ استقبال طلبات الترشح اعتبارًا من يوم الجمعة الموافق ١ مايو ٢٠٢٦، الساعة ٨:٣٠ صباحًا.

٢٤ أبريل ٢٠٢٦

تساهم الانتخابات البلدية في تشكيل الحياة اليومية في مدينة Mississauga. تبدأ القرارات المتعلقة بالطرق والحدائق والإسكان والمكتبات والبرامج المجتمعية من مبنى مجلس المدينة. لذا، يُعدّ التعرف على دور أعضاء مجلس المدينة وتفهمه أمرًا بالغ الأهمية، خاصةً لمن يفكرون في الترشح للانتخابات البلدية لمدينة Mississauga لعام 2026 [2026 Municipal Election](#)، والمقرر إجراؤها يوم الاثنين الموافق ٢٦ أكتوبر ٢٠٢٦.

تُجرى الانتخابات البلدية كل أربع سنوات، حيث يتولى الناخبون المؤهلون اختيار رئيس مجلس المدينة، و11 عضوًا في المجلس، ويشكلون معًا مجلس مدينة Mississauga، وهو الهيئة الحاكمة المنتخبة للمدينة <http://www.mississauga.ca/council/council-activities/>

### أسباب أهمية مجلس المدينة

سواء قام من تم انتخابه بتمثيل دائرة انتخابية بصفته عضوًا في المجلس، أو لشغل منصب رئيس مجلس المدينة (عمدة المدينة)، فإن المجلس هو الجهة التي تتولى قيادة المدينة وتمثيل سكانها. وهو بمثابة حلقة وصل بين السكان، والجمعيات الأهلية، والجهات الشريكة، ومستويات الحكم الأخرى.

يُساهم أعضاء المجلس في تحديد أولويات مدينة Mississauga، ويتخذون القرارات نيابةً عن السكان والأنشطة التجارية. ويوازنون بين احتياجات المدينة ككل واحتياجات المجتمعات المحلية. لذا، فإن عملية التصويت لاختيار من يصلح منهم على جانب كبير من الأهمية.

يتم اختيار أعضاء مجلس المدينة من خلال عملية انتخابية ديمقراطية تتسم بالشفافية وتخضع للرقابة. تُجرى الانتخابات البلدية في أونتاريو بموجب <http://www.ontario.ca/laws/statute/96m32>، الذي يحدد القواعد والشروط الواجب توافرها فيمن يحق له التصويت والترشح، وكيفية إجراء الحملات الانتخابية وعملية التصويت ذاتها. تساهم هذه القواعد على مستوى إقليم أونتاريو في ضمان نزاهة الانتخابات واتساقها، وتمنح السكان الثقة بأن مجلس المدينة يعكس إرادة المجتمع.

### ما هي مهام المسؤولين المنتخبين

يعمل المسؤولون المنتخبون على خدمة الجمهور من خلال الاستماع إلى السكان، والنظر في مختلف الآراء والتعليقات ووجهات النظر، واتخاذ القرارات التي تلبى احتياجات المجتمع. وينصب دورهم على القيادة والحوكمة والإشراف.

لا يتولى رئيس مجلس المدينة وأعضاء مجلسه إدارة موظفي المدينة أو الإشراف على العمليات اليومية. هناك شخص يتم تعيينه من قبل مجلس المدينة للعمل كمدير للمدينة وكبير المسؤولين التنفيذيين (CAO) يتولى إدارة هذه العمليات اليومية. ويُعدّ المدير التنفيذي (CAO) أقدم موظفي المدينة، ويرفع تقاريره إلى المجلس.

يتعين على أعضاء المجلس اتباع القوانين التي من شأنها توجيه عملية صنع القرارات الصادرة عن المجلس، بما في ذلك <https://www.ontario.ca/laws/statute/90p13> و <https://ontario.ca/laws/statute/01m25>.

## أدوار الوظائف التي تُشغل من خلال الانتخاب

سيختار الناخبون المؤهلون هذا العام رئيسًا لمجلس المدينة لتمثيل مدينة Mississauga، وعضوًا في المجلس لتمثيل دائرتهم الانتخابية. وسيشغل المنتخبون مناصبهم في مجلس المدينة والمجلس الإقليمي للفترة من 2026 وحتى 2030. يمثل كل عضو في مجلس المدينة دائرة انتخابية محددة، ويركز على القضايا المحلية التي تؤثر على أحيائهم ومجتمعاتهم. بالإضافة إلى رئيس المجلس وأعضاء مجلس المدينة والمجلس الإقليمي، سيختار الناخبون أيضاً أعضاء مجلس أمناء المدارس.

## عمدة مدينة Mississauga – رئيس مجلس المدينة

عمدة المدينة هو رئيس مجلس مدينة Mississauga، وهو شخصية عامة، وقائد مجتمعي. يترأس رئيس المجلس اجتماعات المجلس، ويساهم في وضع التوجه الاستراتيجي للمدينة، ويمثل Mississauga في المناسبات الرسمية. كما يرأس عمدة المدينة أيضًا أي مجالس ولجان لخدمة المدينة، ويشارك في المراسم الرسمية، وله صلاحية التوقيع على القرارات التي تُتخذ لصالح المدينة.

## أعضاء مجلس المدينة / المجلس الإقليمي

يمثل أعضاء مجلس المدينة، المعروفون أيضًا بأعضاء المجالس المحلية، إحدى الدوائر الانتخابية الإحدى عشرة في مدينة Mississauga. الدائرة الانتخابية هي منطقة جغرافية داخل المدينة [https://data.mississauga.ca/datasets/f1cad02b3a40422dac2ea99b59cc36a5\\_2/explore?location=43.609](https://data.mississauga.ca/datasets/f1cad02b3a40422dac2ea99b59cc36a5_2/explore?location=43.609) ، ولكل منها عضو مجلس منتخب. [661%2C 79.674604%2C10](https://data.mississauga.ca/datasets/f1cad02b3a40422dac2ea99b59cc36a5_2/explore?location=43.609)

يتولى أعضاء المجلس مهمة طرح القضايا المحلية، وتقديم المشورة بشأن السياسات والمشاريع، والتصويت على مسائل مثل الميزانيات واللوائح الداخلية وطلبات التخطيط ومستويات الخدمات.

في مدينة Mississauga، يشغل أعضاء المجلس أيضاً مناصب في <https://peelregion.ca/about/peel-region-council> في المجلس الإقليمي لإقليم بيل <https://peelregion.ca/about/regional-government> ، الذي يضم Mississauga و

Caledon و Brampton. ويشرفون، على المستوى الإقليمي، على خدمات مثل الطرق الرئيسية وشبكات المياه والصرف الصحي والصحة العامة والخدمات الاجتماعية.

## هل ترغب في الترشح لشغل منصب في مجلس المدينة؟

يتطلب منصب رئيس مجلس المدينة أو عضو المجلس القيام بالتزامات تحتاج إلى الكثير من الوقت. غالبًا ما يمتد هذا الدور إلى ما بعد ساعات العمل الرسمية، بما في ذلك المساء وعطلات نهاية الأسبوع. يُتوقع من أعضاء المجلس البقاء على اطلاع دائم والاستجابة لمجموعة واسعة من قضايا المدينة، في أي وقت وأي يوم.

يتم إنجاز جزء كبير من العمل خارج اجتماعات المجلس الرسمية. قد يشمل ذلك مراجعة التقارير، وحضور جلسات الإحاطة الإعلامية، والرد على استفسارات السكان، واستضافة اجتماعات المناطق، والعمل في اللجان أو المجالس الاستشارية، والمشاركة في الفعاليات المجتمعية.

يخضع أعضاء مجلس المدينة لمستوى عالٍ من المساءلة العامة. ويتواصلون مع السكان شخصيًا، وعبر الهاتف، والبريد الإلكتروني، ووسائل التواصل الاجتماعي. كما يتعين عليهم اتخاذ القرارات مع مراعاة الاحتياجات والأولويات المختلفة.

قد يواجه أعضاء مجلس المدينة انتقادات من الجمهور، أو من زملائهم، أو من جهات حكومية أخرى، سواء في الاجتماعات، أو في المقابلات الشخصية، أو عبر الإنترنت. كما يجب عليهم الالتزام بسياسات المدينة وقوانين Ontario، بما في ذلك قواعد التعامل مع المعلومات السرية.

إذا كنت تفكر في الترشح لمنصب رئيس / عضو مجلس المدينة، فمن المهم تفهم المسؤوليات والتوقعات والالتزامات الزمنية والتضحيات الشخصية التي تصاحب هذا المنصب.

## مصادر ومعلومات للمرشحين، وطرق الترشح

خلال الأشهر القليلة القادمة، يُطلب من راغبي الترشح حضور ورش عمل مجانية للمرشحين [https://mississaugavotes.ca/2026-municipal-election/for-municipal-election/for-candidates/become-a-candidate/?utm\\_campaign=2026\\_election&utm\\_medium=feature\\_cards&utm\\_source=core\\_website](https://mississaugavotes.ca/2026-municipal-election/for-municipal-election/for-candidates/become-a-candidate/?utm_campaign=2026_election&utm_medium=feature_cards&utm_source=core_website) {69a0a3dc5f65d}، والتي تُنظمها رابطة بلديات أونتاريو (AMO).

جلسة المعلومات الخاصة بمرشحي الانتخابات البلدية لعام 2026 والتي عُقدت في 26 مارس 2026: [http://youtube/wVnxKSNIYx0?si=181jdsYbxPy-Kx\\_V](http://youtube/wVnxKSNIYx0?si=181jdsYbxPy-Kx_V)

يبدأ استقبال طلبات الترشح اعتبارًا من الساعة 8:30 صباح يوم الجمعة الموافق 1 مايو. تستمر فترة قبول طلبات الترشح حتى الساعة 2 ظهري يوم الجمعة الموافق 21 أغسطس.

# News Release

City of Mississauga  
300 City Centre Drive  
Mississauga, ON L5B 3C1



mississauga.ca facebook.com/citymississauga x.com/citymississauga

على أي مرشح مؤهل يرى أن لديه القدرة على المساهمة في رسم ملامح مستقبل مدينة Mississauga في المرحلة القادمة، التفضل بزيارة صفحة الانتخابات على موقع المدينة الإلكتروني لمعرفة كيفية الترشح للمناصب العامة:

[https://mississaugavotes.ca/2026-municipal-election/for-candidates/become-a-candidate/?utm\\_campaign=2026\\_election&utm\\_medium=feature\\_cards&utm\\_source=core\\_website](https://mississaugavotes.ca/2026-municipal-election/for-candidates/become-a-candidate/?utm_campaign=2026_election&utm_medium=feature_cards&utm_source=core_website)

للمزيد من المعلومات

للحصول على معلومات حول التصويت في الانتخابات البلدية لمدينة Mississauga لعام 2026، بما في ذلك التحديثات فور توفرها، يرجى زيارة الموقع الإلكتروني: [https://mississaugavotes.ca/2026-municipal-election/?utm\\_campaign=2026&utm\\_medium=feature\\_cards&utm\\_source=core\\_website](https://mississaugavotes.ca/2026-municipal-election/?utm_campaign=2026&utm_medium=feature_cards&utm_source=core_website)

- [Municipal Elections Act, 1996](#)
- [Information for voters](#)
- [Information for candidates](#)
- [Before you vote](#)

للاستفسار عن الانتخابات البلدية، يرجى الاتصال بمكتب الانتخابات عبر الهاتف على الرقم 905-615-8683، أو عبر البريد الإلكتروني: <mailto:election.office@mississauga.ca> } أو من خلال نموذج الاتصال عبر الإنترنت <https://www.mississauga.ca/contact-us/email-customer-service/>.

-30-

للتواصل الإعلامي:

(City of Mississauga Media Relations) Mississauga لمدينة الإعلامية  
<mailto:media@mississauga.ca>

هاتف: 905-615-3200، داخلي: 5232

هاتف الرسائل النصية (TTY): 905-896-5151